

ACKNOWLEDGMENTS

Many people and institutions have supported me throughout this project. This study would never have existed without the guidance and encouragement of my mentors at Vanderbilt University, including Meike Werner, Vera Kutzinski, John McCarthy, Christoph Zeller, Dieter Sevin, Barbara Hahn, and Edward Friedman. Grants from Vanderbilt's Center for the Americas and the College of Arts and Sciences funded multiple research trips to Argentina and Germany. Other companions from Vanderbilt who gave warm and valuable assistance include Kathrin Seidl, Gesa Fromming, Mark Looney, Brett Sterling, Elizabeth Weber, Ty West, Mayra Fortes, and Pablo Gomez-Zulaga. I thank my colleagues at The University of Memphis, including but not limited to Monika Nenon, Heike Polster, Francisco Vivar, Pilar Alcalde, Will Thompson, Sharon Stanley, Carolina Quintana, Inma Gomez-Soler, Ralph Albanese, and Jennifer Lastra for their comradery and insights. Patricia Simpson, H. Glenn Penny, Glen Goodman,

Andrea Orzoff, and Birger Vanwesenbeeck also have facilitated my research in many ways.

In Argentina I am deeply obliged to the National Library Mariano Moreno, particularly to the staff of its newspaper archive and, especially, my dear friend and coauthor, Silvia Glocer. Regula Rohland de Langbehn has been extremely supportive, and I am grateful for the impulses of participants at her colloquiums including Hans Knoll, Ben Bryce, Ana Weinstein, René Krüger, Alfredo Bauer, Reinhard Andress, Alicia Bernasconi, Ximena Alvarez, Alfredo Schwarcz, Fedor Pellmann, Alfred Hübner, Arnold Spitta, Germán Friedmann, and Claudia Garnica de Bertona. The staff at the archives of the Fundación IWO, the Goethe School, and Pestalozzi School have aided me in searching for primary sources. Finally, Jacques Arndt, Cornelia Martini, Regine Lamm, Ursula Siegerist, Beatriz Pfeiler, and Hertha Scheuerle also shaped this study by taking time to talk with me about their experiences acting with the Free German Stage and Ludwig Ney.

In Germany, a research grant from the German Academic Exchange Service was fundamental to the realization of this project. Frithjof Trapp and Marin Jettinger at the Paul Walter Jacob Archive, the archivists at the Political Archive of the German Foreign Office, and the librarians at the Ibero-American Institute also contributed significantly to the research that went into this book. Ottmar Ette of the University of Potsdam, Hans-Jürgen Schings at the Free University of Berlin, and Ursula Seeber at the Literaturhaus Wien have offered valuable advice and support.

I also wish to thank Regine Lamm for permission to reproduce the images in figures 2 and 10, the Fundación IWO for permission to reproduce the images in figures 3 and 4, and the Argentine National Library Mariano Moreno for permission to reproduce the images in figures 5 and 6.

Marian Rogers has been very helpful in revising the manuscript. Finally, I am deeply indebted to Peter Hohendahl, Kizer Walker, and the Signale editorial board for their feedback and patience.